



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Segreteria generale DDPS

13 dicembre 2019

Scheda di coordinamento 21.306, piazza d'esercitazione di Pollegio

Piano settoriale militare (PSM), parte relativa agli oggetti

Nel Piano settoriale delle piazze d'armi e di tiro del 19 agosto 1998 (PSPAT 1998) erano menzionate soltanto le 43 piazze di tiro e d'esercitazione principali. Nel PSPAT 1998 alcune piazze d'esercitazione figuravano ancora come parte di una piazza d'armi. Con l'approvazione del Consiglio federale della parte programmatica del Piano settoriale militare 2017 (PSM 2017) l'8 dicembre 2017 per la prima volta tutte le ubicazioni delle piazze d'esercitazione sono state definite nel Piano settoriale militare. Non vengono invece menzionate separatamente nel PSM 2017 le piazze d'esercitazione che costituiscono un'unità aziendale con una piazza d'armi o che sono incluse nel perimetro della piazza d'armi. Di conseguenza la presente scheda di coordinamento per la piazza d'esercitazione di Pollegio sarà aggiunta nella parte relativa agli oggetti.

Contenuto

1	Situazione iniziale, utilizzi futuri	4
2	Indicazioni	4
3	Spiegazioni	5
Carta		7
Perimetro della piazza d'esercitazione (1:25 000)		7
Legenda		8

Impressum

EDITORE

Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport – DDPS, Segreteria generale DDPS

REDAZIONE

Territorio e ambiente DDPS

CARTE

Ufficio federale di topografia – swisstopo

RIFERIMENTO

In forma elettronica: www.pianosettorialemilitare.ch

21.306 Piazza d'esercitazione di Pollegio

Cantone di ubicazione	Ticino
Comune di ubicazione	Pollegio
Utilizzo principale	Istruzione sanitaria, esercizi d'impiego di diverse truppe
Proprietari fondiari	Confederazione, AlpTransit San Gottardo SA

1 Situazione iniziale, utilizzi futuri

La piazza d'esercitazione di Pollegio serve all'istruzione delle truppe sanitarie e delle scuole sanitarie, che sono prevalentemente stazionate sulla piazza d'armi di Airolo. Secondo quanto stabilito nella parte programmatica del PSM 2017 la piazza d'esercitazione di Pollegio continuerà a essere mantenuta in esercizio a tempo indeterminato.

Conformemente alle trattative in corso tra il Cantone Ticino, la AlpTransit San Gottardo SA e il DDPS, si rinuncerà alla piazza d'esercitazione militare Saleggina, che si trova a Bellinzona, in vista della costruzione di un nuovo ospedale regionale. Un'eventuale rinuncia alla piazza d'esercitazione Saleggina è stata pertanto già illustrata nella parte programmatica del PSM 2017.

In compenso la AlpTransit San Gottardo SA cederà al DDPS un terreno nelle vicinanze della piazza d'esercitazione di Pollegio. Il terreno si trova sulla parte opposta all'autostrada e alla linea ferroviaria del Gottardo a una distanza di circa 250 m dall'attuale piazza d'esercitazione. Sinora la AlpTransit San Gottardo SA aveva utilizzato il terreno come cantiere e attualmente ospita ancora, su una piccola parte dell'area, l'«Infocentro Gottardo Sud», che sarà ceduto al Cantone Ticino nel quadro delle trattative sulla permuta dei terreni.

Gli utilizzi attuali delle due piazze d'esercitazione di Pollegio (istruzione sanitaria) e Saleggina (istruzione sanitaria ed esercizi d'impiego di diverse truppe) saranno concentrati nella nuova ubicazione e proseguiranno.

2 Indicazioni

a. *Scopo, esercizio (dati acquisiti)*

La piazza d'esercitazione di Pollegio serve all'istruzione sanitaria e agli esercizi d'impiego di diverse truppe.

Lo svolgimento dell'esercizio è disciplinato in un ordine della piazza d'esercitazione.

b. *Perimetro, infrastruttura*

Dati acquisiti: il perimetro della piazza d'esercitazione delimita l'area destinata a scopi militari (cfr. carta). La realizzazione e la conversione di costruzioni e impianti militari sul sedime della piazza d'esercitazione sono disciplinate nella pianificazione degli immobili del DDPS.

Risultato intermedio: in sostituzione della piazza d'esercitazione Saleggina sarà ampliata la piazza d'esercitazione sul sedime della AlpTransit San Gottardo SA (cfr. carta).

c. **Collegamento (dati acquisiti)**

La piazza d'esercitazione di Pollegio è collegata alla rete dei trasporti esistente.

3 Spiegazioni

a. **Scopo, esercizio**

La piazza d'esercitazione di Pollegio serve in primo luogo all'istruzione pratica per scuole e corsi delle truppe sanitarie. A seguito dell'assunzione delle funzioni della piazza d'esercitazione Saleggina hanno luogo anche esercizi d'impiego di diverse truppe. La piazza d'esercitazione è occupata tutto l'anno.

L'ordine della piazza d'esercitazione serve a garantire gli interessi militari e a coordinare l'utilizzo militare con gli interessi circostanti legati all'utilizzo e alla protezione del paesaggio.

b. **Perimetro, infrastruttura**

L'attuale perimetro della piazza d'esercitazione (dati acquisiti) comprende una superficie di 2,58 ettari. L'area attuale è di proprietà della Confederazione. Il perimetro non comprende costruzioni fisse ad eccezione di un vecchio impianto di combattimento. Sul sedime possono essere posizionate tende sanitarie provvisorie.

Il nuovo sedime previsto per la piazza d'esercitazione (risultato intermedio) comprende 11,36 ettari. Sulle superfici ad est della strada cantonale per garantire la compatibilità ambientale del progetto della galleria di base del Gottardo secondo la legge federale sulla protezione della natura e del paesaggio (LPN) sono stati realizzati provvedimenti di ripristino quali siepi, file di alberi e corsi d'acqua. Questi provvedimenti di ripristino sono concepiti per un impatto a lungo termine e vanno preservati perché saranno inclusi nel programma «Natura, paesaggio ed esercito» (NPEs), unitamente ad altri valori per la protezione della natura e del paesaggio sulla piazza d'esercitazione. La gestione di questi valori si fonda sulle indicazioni fornite nella parte programmatica del PSM 2017, capitolo 3.5.2 e sul programma NPEs per la piazza d'esercitazione di Pollegio. In particolare le attività militari dovranno essere armonizzate con la preservazione a lungo termine dei provvedimenti di ripristino realizzati.

All'interno del nuovo sedime della piazza d'esercitazione (risultato intermedio) è prevista anche una nuova costruzione, per es. una costruzione modulare, per l'istruzione teorica e la sussistenza delle truppe.

Non appena il nuovo sedime sarà ripreso dalla Confederazione, sarà definito nel PSM nel quadro di un aggiornamento. Nel contempo la piazza d'esercitazione Saleggina sarà eliminata dalla parte programmatica del PSM.

Conformemente all'inventario cantonale alcuni terreni nel sedime della piazza d'esercitazione (dati acquisiti e risultato intermedio) presentano la qualità di superfici per l'avvicendamento delle colture (SAC). La gestione delle SAC, in particolare in caso di logoramento in seguito a progetti militari, si basa sulle designazioni fornite nella parte programmatica del PSM 2017 (cap. 3.5.8) e sul Piano settoriale delle superfici per l'avvicendamento delle colture (PS SAC) della Confederazione.

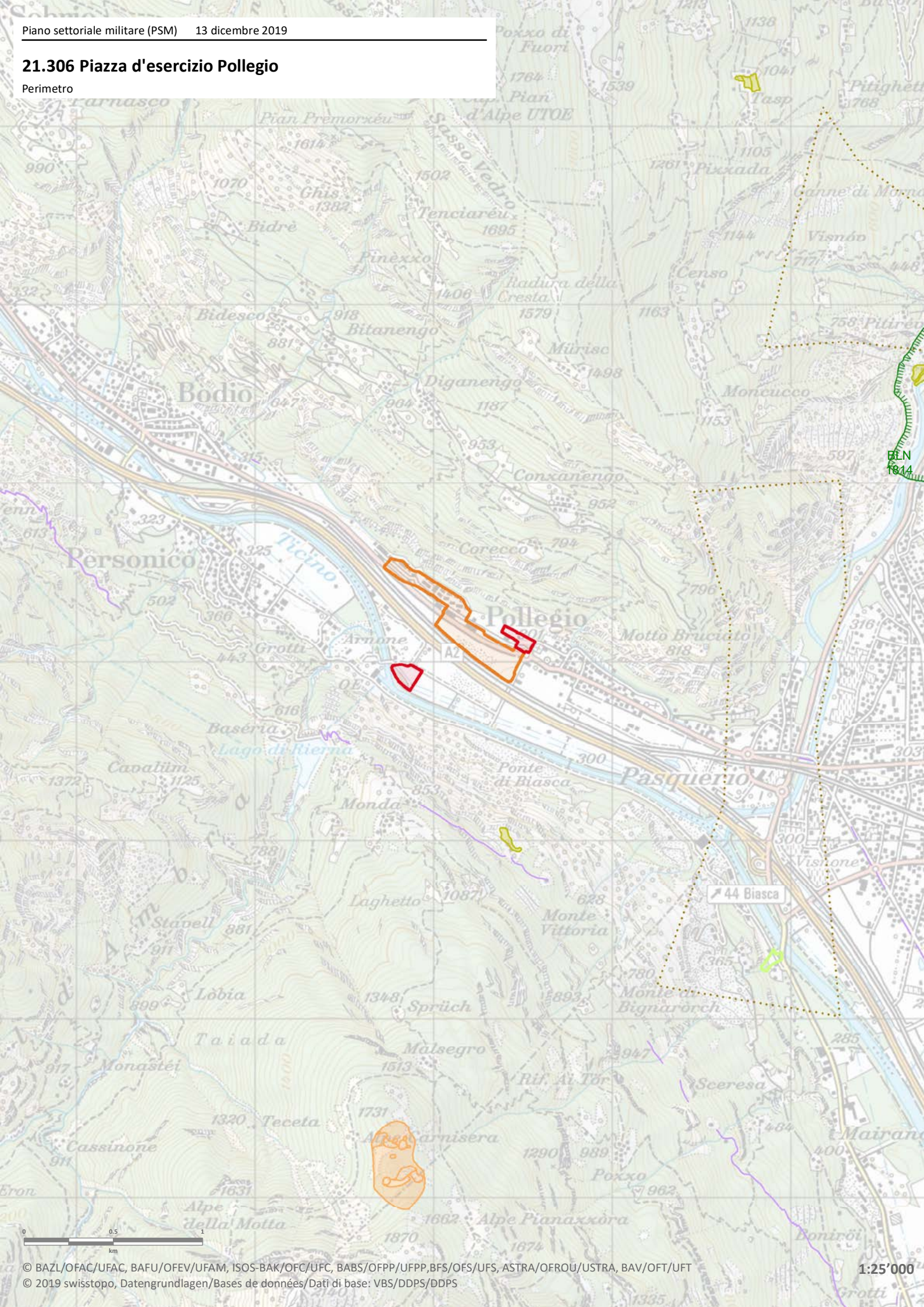
Il perimetro della piazza d'esercitazione (dati acquisiti) è attraversato dalla linea ad alta tensione civile 380 kV Lavorgo-Musignano. Per lo svolgimento degli esercizi militari nel perimetro della linea ad alta tensione vanno osservate le pertinenti norme di sicurezza [ordinanza sulle linee elettriche, OLEI; RS 734.31; regolamento militare «Comportamento della truppa in presenza di linee elettriche (Ordine concernente la corrente forte)»].

c. **Valorizzazione**

L'attuale piazza d'esercitazione di Pollegio (dati acquisiti) è collegata alla rete stradale da una stretta strada asfaltata. Il nuovo sedime previsto per la piazza d'esercitazione (risultato intermedio) è già oggi accessibile dalla strada cantonale. La valorizzazione dettagliata di questo sedime sarà da definire nel quadro dell'acquisto del terreno. Sia l'attuale piazza d'esercitazione che la superficie prevista per l'ampliamento sono raggiungibili con i mezzi di trasporto pubblici (fermate dell'autobus «Pollegio Piazza» e «Pollegio Infocentro Alp Transit»).

21.306 Piazza d'esercizio Pollegio

Perimetro



Legende/Légende/Leggenda

Mögliche planerische Massnahmetypen Types de mesures de planification possibles Tipi di misura di pianificazione possibili

Festsetzung Coordination réglée Dato acquisito	Zwischenergebnis Coordination en cours Risultato intermedio	Vororientierung Information préalable Informazione preliminare	
			Standortfestlegung Site d'implantation Ubicazione dell'impianto
			Anlageperimeter Périmètre de l'installation Perimetro dell'impianto
			Gebiet mit Hindernisbegrenzung Aire de limitation d'obstacles Area con limitazione degli ostacoli
			Gebiet mit Lärmbelastung ≥ 60 dB(A) Territoire exposé au bruit ≥ 60 dB(A) Area con esposizione al rumore ≥ 60 dB(A)
			Gebiet mit Lärmbelastung ≥ 55 dB(A) Territoire exposé au bruit ≥ 55 dB(A) Area con esposizione al rumore ≥ 55 dB(A)
			Konsultationsbereich Périmètre de consultation Area di coordinamento

Inhalte anderer Sachpläne Contenus d'autres plans sectoriels Contenuti degli altri piani settoriali

	Infrastruktur Luftfahrt Infrastructure aéronautique Infrastruttura aeronautica
	Infrastruktur Schiene Infrastructure rail Infrastruttura ferroviaria
	Geologische Tiefenlager Dépôts en couches géologiques profondes Depositi in strati geologici profondi
	Übertragungsleitung Lignes de transport d'électricité Elettrodotti
	Infrastruktur Strasse Infrastructure routes Infrastruttura strade
	Infrastruktur Schifffahrt Infrastructure navigation Infrastruttura navigazione
	Asyl Asile Asilo

Schutzobjekte von nationaler Bedeutung Objets de protection d'importance nationale Oggetti protetti di importanza nazionale

	BLN-Objekt Objet IFP Oggetto IFP
	Moorlandschaft Site marécageux Zona palustre
	Flachmoor Bas-marais Palude
	Hoch- und Übergangsmoor Haut-marais et marais de transition Torbiera alta e torbiera di transizione
	Trockenwiesen und -weiden Prairies et pâturages secs Prati e pascoli secchi
	Auengebiet Zone alluviale Zona golenale
	Wasser- und Zugvogelreservat Réserve d'oiseaux d'eau et de migration Riserva di uccelli acquatici e di uccelli migratori
	Jagdbanngbiet District franc Bandita
	Wildtierkorridor überregional Corridors faunistiques suprarégional Corridoi faunistici sovraregionale
	Amphibienlaichgebiet: Ortsfeste- und Wanderobjekte Site de reproduction de batraciens: objets fixes et itinérants Sito di riproduzione di anfibi: oggetti fissi e mobili
	ISOS-Objekt (Bundesinventar der schützenswerten Ortsbilder der Schweiz) Objet ISOS (inventaire fédéral des sites construits à protéger en Suisse) Oggetto ISOS (inventario federale degli insediamenti svizzeri da proteggere)
	IVS-Objekt (Historischer Verkehrsweg von nationaler Bedeutung) Objet IVS (voie de communication historique d'importance nationale) Oggetto IVS (via di comunicazione storiche d'importanza nazionale)